



Los Angeles Unified School District

Local District Northeast

San Fernando Elementary School

1130 Mott Street San Fernando, CA 91340

Telephone: (818) 365-3201 Fax: (818) 365-3632

Alberto Carvalho
Superintendent of Schools

Maria Nichols
Regional Director

Karin R. Aguilar
Principal

Jennifer Valdemar
Assistant Principal

Victor Saldaña
Assistant Principal EIS

August 30, 2023

Dear Parents /Legal Guardians,

We encourage you to make a difference in the governance of our school by participating in this year’s English Learner Advisory Committee (ELAC). Listening, elevating, and acting upon the voices of our students and community members promotes deeper engagement and improves our ability to serve responsively.

California Education Code 52176 (b) states that all schools with twenty-one or more English Learner (EL) students, not including Reclassified Fluent English Proficient (RFEP) students, are required to establish an ELAC. The school Plan for Student Achievement (SPSA) is developed with the review, certification, and advice of the ELAC and submitted to the SSC for inclusion of ELs in the SPSA. The ELAC consists of parents/legal guardians of ELs, not employed by LAUSD.

We will hold orientation and election meetings for all interested in participating in ELAC. Please join us on the following dates/times for the 2023-2024 orientation and elections:

ELAC Orientation	ELAC Membership/Officer Election
Date: Tuesday, September 5, 2023	Date: Tuesday, September 5, 2023
Time: 8:30 a.m.	Time: 9:00 a.m.
Location: Parent Center (Room 8)	Location: Parent Center (Room 8)
Zoom Link: https://lausd.zoom.us/j/5088468664?pwd=QllwYSt4Uk1kQnJoU2d2WC8vZ0lVZz09	Zoom Link: https://lausd.zoom.us/j/5088468664?pwd=QllwYSt4Uk1kQnJoU2d2WC8vZ0lVZz09
Meeting ID: 508 846 8664	Meeting ID: 508 846 8664
Password: SFES	Password: SFES

We hope you will consider attending these important Hybrid meetings so that we can collaborate with you as a parent leader in the development of advisement regarding the English Learner component of the School Plan for Student Achievement (SPSA)

If you have any questions, please call Ms. Arriola, Coordinator at (818) 365-3201 or via email at psa9301@lausd.net.

Sincerely,
Karin R. Aguilar, Principal



Los Angeles Unified School District

Local District Northeast

San Fernando Elementary School

1130 Mott Street San Fernando, CA 91340

Telephone: (818) 365-3201 Fax: (818) 365-3632

Alberto Carvalho
Superintendent of Schools

Maria Nichols
Regional Director

Karin R. Aguilar
Principal

Jennifer Valdemar
Assistant Principal

Victor Saldaña
Assistant Principal EIS

30 de agosto, 2023

Estimados Padres/Tutores Legales,

Los motivamos a marcar la diferencia en el gobierno escolar al participar este año en el Comité Asesor para los Aprendices Inglés (ELAC, por sus siglas en inglés). Escuchar, elevar, y actuar en base a las voces de nuestros estudiantes y miembros de la comunidad fomenta un compromiso más profundo y mejora nuestra capacidad para prestar un servicio receptivo.

El Código de Educación de California 52176 (b), señala que las escuelas con más de veinte y uno (21) estudiantes que son aprendices de inglés, sin incluir a los estudiantes Reclasificados como Competentes en el Idioma Inglés (RFEP), deben establecer un ELAC. Se desarrolla el Plan Escolar para el Rendimiento Académico estudiantil (SPSA) con la revisión, certificación, asesoramiento de ELAC y se presta al SSC para la inclusión de los estudiantes aprendices de inglés en el SPSA. ELAC está integrado por padres o tutores legales de aprendices de inglés, que no son empleados de LAUSD.

Se llevarán a cabo reuniones de orientación y elección para todos los que estén interesados en participar en el ELAC. Por favor acompañenos en las siguientes fechas de orientaciones y elecciones de 2023-24.

Orientación de ELAC	ELAC Elección de Membresía/Funcionarios
Fecha: martes, 5 de septiembre, 2023	Fecha: martes, 5 de septiembre, 2023
Hora: 8:30 a.m.	Hora: 9:00 a.m.
Lugar: Centro de Padres (Salón 8)	Lugar: Centro de Padres (Salón 8)
Enlace de Zoom: https://lausd.zoom.us/j/5088468664?pwd=QllwYSt4Uk1kQnJoU2d2WC8vZ0lVZz09	Enlace de Zoom: https://lausd.zoom.us/j/5088468664?pwd=QllwYSt4Uk1kQnJoU2d2WC8vZ0lVZz09
Código de Reunión: 508 846 8664	Código de Reunión: 508 846 8664
Contraseña: SFES	Contraseña: SFES

Esperamos que considere asistir a estas importantes reuniones híbridas para que podamos colaborar con usted como padre líder en el desarrollo de asesoramiento sobre el componente de los Aprendices de Inglés del Plan Escolar para el Rendimiento Académico Estudiantil.

Si tiene alguna pregunta, por favor llame a Ms. Arriola, Coordinadora al (818) 365-3201 o por correo electrónico a psa9301@lausd.net.

Atentamente,
Karin R. Aguilar, Directora